

**Kopfball 229. Ausgabe B - Klasse Rhein-Pfalz Nord 2017 / 18**

**Samstag, 12.08.2017**

**JFV Leiningerland – SG Grünstadt / Sausenheim D2 12.00 Uhr**

**JFV Leiningerland – SV Enkenbach D1 14.00 Uhr**

**SG Leiningerland – SG Unterhaardt AH ü 40 16.00 Uhr**

**SG Leiningerland I – DJK Eppstein II 18.30 Uhr**

Liebe Sport- und Fußballfreunde des ATSV und der SG Leiningerland,

ein herzliches Willkommen an der Hochgerichtstraße zum Saisonauftakt der SG Leiningerland in der C – und der B – Klasse Rheinpfalz Nord im Spieljahr 2017 / 18. Wie auch in den letzten Jahren, haben wir unser traditionelles Haxenfest auf den Beginn der Spielrunde gelegt. Dies hat sich in den zurück liegenden Jahren gut bewährt. In diesem Jahr haben sich die benötigten Helferinnen und Helfer rasch finden lassen. Auch wenn es immer wieder die selben Gesichter sind. Mein Dank gilt allen, die mit ihrem Engagement dafür sorgen, dass wir das Haxenfest ausrichten können. Da die Sommerferien an diesem Wochenende beendet sind, konnten wir auch zwei Jugendspiele terminieren, was in den letzten Jahren nicht möglich war. Gerade die Jugend spielt ja für die Zukunft des ATSV eine entscheidende Rolle. Jens Fröhlich hat sich hier mächtig ins Zeug gelegt. Danke, Jens.

Im Fußball werden wir die Kooperation mit dem VfR Hettenleidelheim weiterführen. Die neue Spielrunde beginnt auch mit einem neuen Trainergespann.

Nach langem Überlegen, haben wir wieder eine Neuner Mannschaft bei der SG II gemeldet. Hoffentlich wissen alle Spieler um die Wichtigkeit, sich regelmäßig und engagiert am Trainings- und Spielbetrieb zu beteiligen. Nur so kann es den Trainern und dem Spielleiter gelingen, für jeden Spieltag eine Mannschaft auf den Platz zu bringen.

Ein besonderer Dank in der neuen Runde an unsere Sponsoren, die dem ATSV die Treue halten.

Ich wünsche Ihnen allen frohe und gesellige Stunden beim ATSV.

Manfred Mahr

**Die nächsten Spiele unserer Mannschaften**

12.08.2017, 16.00 Uhr 18.30 Uhr	SG Leiningerland – SG Untere Haardt AH ü 40
	SG Leiningerland I - TSV Eppstein II
20.08.2017, 15.00 Uhr	VT Frankenthal - SG Leiningerland I
22.08.2017, 19.00 Uhr	SG Leiningerland I – SG Bockenheim/Ebertsheim (Hettenleidelheim; Kreispokal);
25.08.2017, 19.00 Uhr	SG Leiningerland - TuS 05 Ramsen AH ü32 (H)
26.08.2017, 15.00 Uhr 17.00 Uhr	SG Leiningerland II – VfR Grünstadt III (H)
	SG Leiningerland I – SC Bob / Roxheim II (H)

29.08.2017, 19.00 Uhr	TSG Eisenberg – SG Leiningerland AH ü32
03.09.2017, 15.00 Uhr 15.00 Uhr	SG Leiningerland II – TSV Carlsberg (W)
	Eintracht Lambsheim – SG Leiningerland I
10.09.2017, 15.00 Uhr	SG Leiningerland I – TuS Großkarlbach I (W)

Spielverlegung möglich. Bitte beachten sie auch die lokale Presse

## **ATSV News**

Hoffnungsvoll schauen wir auf die Wiedereröffnung unserer Gaststätte. Das griechische Ehepaar Liatsi und Nico Paraskevi wird ab Oktober die Gaststätte pachten und als Vereinsgaststätte und griechisches Lokal führen. Die Kombination beider Aspekte war für den Abschluss für beide Seiten von großer Wichtigkeit. Hoffen wir, dass dem Ehepaar Paraskevi ein guter Einstand in Wattenheim gelingt. Näheres werden wir in einem der nächsten Kopfball Hefte mitteilen.

Unser vormaliger Pächter Buccheri hat seine Verpflichtungen aus dem am Landgericht Frankenthal geschlossenen Vergleich mit Restzahlungen im August beglichen. Damit endet nach seinem relativ kurzen Gastspiel im Vereinshaus und 21 Monate nach seinem Auszug - neben dem erheblichen finanziellen Schaden für den ATSV - eine lange Zeit von Enttäuschungen und Ärger.

Die Wattenheimer Kerwe war auch dieses Jahr wieder ein Erfolg. Entscheidend dazu beigetragen hat Dustin Pings. Er hat in langwierigen und geduldigen Gesprächen, Mails, SMSen und Whats Apps dafür gesorgt, dass alles reibungslos für den ATSV ablief. Auch hier möchte ich mich herzlich bedanken. Es ist wichtig, dass viele Aufgaben im Verein vom Vorstand delegiert werden können. Gerade der Aspekt, dass ein Einzelner alles erledigen muss, hält ja die meisten davon ab, ein Amt im Verein zu übernehmen. Dies gilt auch für den neu zu wählenden Vorstand in 2018. Wir werden und müssen im Herbst die Gespräche intensivieren, wie es mit der Führung des Vereins weiter gehen wird. Ich bin mir im Klaren, dass dies keine leichte Aufgabe sein wird. Einige Gespräche haben schon statt gefunden, allerdings ohne positives Ergebnis. Für mich als „Nicht Wattenheimer“ ist es dringend notwendig, dass ein „echter Wattrumer“ den Verein weiterführen muss.

## **Neue Runde, neue Gesichter**

Walter Heinrich und Norman Geisert sind für die beiden Teams der SG als Trainer für die neue Spielrunde zuständig. Ergänzt wird das Team durch unseren emsigen Spielleiter Norbert Geisert. Dies wird keine einfache Runde. Nach langen Überlegungen haben die Verantwortlichen im sportlichen Bereich eine zweite Mannschaft gemeldet. Der Sieg im Freundschaftsspiel gegen den TSV Carlsberg, lässt zumindest eine Verbesserung im spielerischen und taktischen Bereich erhoffen. Hier kann Horst Frank eine wichtige Rolle spielen. Als erfahrener Spieler die Mannschaft führen und lenken. Das finde ich sportlich außerordentlich fair und ehrenhaft, dass Horst dem Verein die Treue hält.

Für die Erste wird es nach dem Weggang von Jens Westenweller nach Eisenberg und dem beruflich bedingten kürzer treten von Stefano Cassola nicht einfach. Zwar kommt mit Sven Tschirschke ein alter Bekannter zurück zur SGL, ob er die beiden „Abgänge“ ersetzen kann, bleibt abzuwarten. Die neu hinzugekommenen Junioren Spieler können erst behutsam und mit viel Geduld an die B-Klasse herangeführt werden.

## **Tartanbahn ist in die Jahre gekommen**

Die vom ATSV nicht mehr genutzte Tartanbahn an der Nordseite des Sportgeländes zeigt Schwächen. An einigen Stellen ist der Belag durch die Wurzeln der angrenzenden Bäume gerissen. Das hartnäckige Moos ließ sich durch herkömmliche Mittel und freiwillige Helfer nicht mehr entfernen. Um eine Verletzungsgefahr für die Schüler der Grundschule Wattenheim bei den Bundesjugendspielen zu vermeiden, musste eine professionelle Reinigung erfolgen. Die Reinigungsarbeiten sind mittlerweile erfolgreich abgeschlossen. Die Tartanbahn präsentiert sich wie neu.

Auch hier haben wir - wie bei der alljährlichen Regenerierung des Rasenplatzes - eng mit der VG Eisenberg zusammen gearbeitet. Dafür meinen herzlichen Dank.

## **Kinder- und Jugendtag in Wattenheim**

Auf Anregung der Wattenheimer Guggux Hexen wird am 09. September in Zusammenarbeit mit allen Vereinen in Wattenheim von 10.00 Uhr bis 17.30 Uhr ein Kinder- und Jugendtag rund um den Wasserturm und auf dem Sportgelände des ATSV stattfinden. Die Veranstaltung soll ein breites Spektrum für Kinder und Jugendliche bieten, aber auch Möglichkeiten für die Vereine, junge Mitglieder zu werben. Der Tag bietet Workshops für Kinder im Alter zwischen drei und vierzehn Jahren an. Erste Ideen wurden schon gesammelt. Insgesamt acht Workshops sind bisher angemeldet: Kinderschminken, Schlüsselbänder nähen, Handabdruck (Förderverein Grundschule); Natur erleben mit allen Sinnen (SPD Ortsverein); Dart, Bogenschießen, Traktor fahren (WG Nagel); Ballonkünstler, Tattoos (Guggux Hexen); Fensterbilder, Kostüme (UVW); Instrumente (Musikverein), Verkaufsbude, Mannschaftsspiele (WKK). Für den ATSV werden die Abteilung Tae Kwon Do unter Pierre Polini, die Zwergenbande sowie die Kids Aerobic unter Steffi Nagel und der JFV unter Frank Knöll Workshops anbieten. Der zentrale Getränke- und Essenstand (Steaks, Bratwurst, Pommes) im Anbau des Vereinshauses wurde vom ATSV zugesagt. Er ist mit Helfern zu besetzen. Auch hier brauchen wir das Engagement unserer Mitglieder.

Veranstalter ist die Gemeinde Wattenheim, die über die Verwendung des Erlöses befindet. Verantwortlich für die Gesamtkoordination sind Kerstin Jung, Petra Hofmann und Regina Imblan.

## **Elwedritsche Wanderung des Pfälzer Waldvereins Wattenheim**

Rund sechzig Teilnehmer führte der neue erste Vorsitzende des Pfälzer Wald Vereins Wattenheim, Michl Hoffman, durch die Gassen des Dorfes. Es war eine spannende und informative Tour. Den Abschluss bildete ein gemütliches Beisammensein auf dem Gelände des ATSV. Alle Teilnehmer waren begeistert und hoffen auf eine Wiederholung im nächsten Jahr.

## **Spielberichte der AH**

### **SG Leiningerland Ü 32 – TuS Stetten 5 : 1**

Die Gäste, die nur mit 11 Mann angereist sind, spielten nur die ersten 15 Minuten stark auf. In dieser Phase ließen sie unsere Defensive ganz alt aussehen und erzielten das 0 : 1. Der für uns wieder genesene Peter traf mit einem Distanzschuss und einem Foulelfmeter zum 2 : 1. Nach einem feinen Zuspiel von Alex vollendete Chris zum Halbzeitstand von 3 : 1. In der zweiten Hälfte wars umgekehrt und Alex Deubert traf zum 4 : 1. Nach einem Alleingang besorgte Chris Mittrücker mit seinem zweiten Treffer den Endstand zum 5 : 1. Zum Spieler des Tages überzeugte Eric durch sein super Abwehrverhalten und Spielaufbau.

Stenogramm:

Hofmann Gerhard – Mameche Eric – Daniels Steven – Dörner Tino – Diehl Jörg – Hofmann Richard – Deubert Alexander – Lück Thomas – Mittrücker Christian – Wellstein Peter – Krapp Jens – Diehl Gerold – Wetzler Timo – Aslan Gürsel

### **TuS Ramsen Ü 32 - SG Leiningerland 1 : 3**

Nach einem guten Start von „Leo“, dem 12. Mann der SGL, gingen die Hausherren mit 1 : 0 in Führung. Peter Wellstein glich mit einem sicher verwandelten Foulelfmeter zum 1 : 1 aus. In der zweiten Halbzeit erzielte Chris, nach einer Ecke, mit einem schulmäßigen Kopfball, das 1 : 2. Das endgültige Aus für Ramsen erledigte Timo nach einem Alleingang zum 1 : 3. Die SGL erlebte mit leichten spielerischen Vorteilen auf dem satten Grün in Ramsen einen gelungenen Fußballnachmittag.

Stenogramm:

Hofmann Gerhard – Krapp Jens – Daniels Steven – Gallidis Charalampos – Schwalb Carsten  
Hofmann Richard – Wetzler Timo – Lander Hans-Peter – Mittrücker Christian – Wellstein Peter – Diehl Gerold – Roos Marc

### **SG Leiningerland Ü 50 – FSV Oggersheim Traditionsmannschaft 5 : 4**

Gegen die Gastmannschaft, die früher überwiegend höherklassigen Fußball spielte, musste die SGL mit kämpferischer Leistung dagegen halten. Bis zur Halbzeit gingen wir jedoch, durch Tore von Matthias und Gürsel mit 2 : 0 in Führung. Zu Beginn der zweiten Hälfte erhöhten wiederum Gürsel und Gerold zum 4 : 1. Die Gäste steckten nicht auf und kamen auf 4 : 3 heran. Nach einem starken Einsatz von Peter W. legte er zum 5 : 3 vor. Von der Sonne geblendet, legte unser Klaus dem Gästestürmer zum 5 : 4 auf. Insgesamt sahen die Zuschauer ein faires und torreiches Fußballspiel.

Stenogramm:

Hofmann Gerhard – Schwalb Klaus – Hofmann Richard – Lander Hans-Peter – Diehl Gerold Gruber Matthias – Wellstein Peter – Muratoglu Erhan – Aslan Gürsel – Gallidis Charalampos Tschirschke Uwe

### **SG Alsenborn/Mehlingen Ü 32 – SG Leiningerland 5 : 0**

Die Hausherren spielten groß auf und gingen bereits zur Pause mit 5 Treffern in Führung. Die Tore Nr. 3 + 5 fielen aus abseits verdächtiger Position. Bei der SGL lief nichts zusammen. In der zweiten Hälfte wurde die Mannschaft umgestellt und es ergaben sich für die SGL einige Torchancen die kläglich vergeben wurden. Alles in Allem hat die SGL auf der ganzen Linie versagt.

Stenogramm:

Diehl Gerold – Dörner Tino – Daniels Steven – Roos Marc – Schäfer Tobias – Hofmann Richard – Diehl Jörg – Aslan Gürsel – Mittrücker Christian – Wellstein Peter – Gruber Matthias – Hinze Marco – Gallidis Charalampos – Muratoglu Erhan

### **SG Leiningerland Ü 32 - SG Mölschbach / Waldleiningen 1 : 1**

Die leichte Überlegenheit, mit der die SGL das Spiel gestaltete, nutzte Tobias mit einem schönen Tor zum 1 : 0 aus. Die 100 %tigen Torchancen wurden von den SGL-Stürmern kläglich vergeben. So kamen in der zweiten Hälfte auch die Gäste zu einigen Chancen und ihnen gelang der Ausgleich per Foulelfmeter. Von den Zuschauern wurde bemängelt, dass der Schiri keine Souveränität ausstrahlte und somit die Spieler untereinander jede Entscheidung kritisierten.

Stenogramm:

Hofmann Gerhard – Daniels Steven – Dörner Tino – Schäfer Tobias – Hofmann Richard – Diehl Jörg – Gallidis Charalampos – Mittrücker Christian – Wellstein Peter – Lück Thomas – Diehl Gerold – Roos Marc – Jurcewicz Janusz – Lander Peter

### **AH-Turnier Leiningerland Cup 2017 in Sausenheim**

Nachdem mehrere Mannschaften kurzfristig die Teilnahme absagten, spielte Jeder gegen Jeden. Danach spielten wir gegen:

TSV Neuleiningen 3 : 3; TuS Sausenheim 1 : 4; SG Ebertsheim-Rodenbach 1 : 1; SG Unteres Eistal 2 : 1; Unsere Torschützen waren:

Chris, Alex und Timo mit je 2 Treffern, einen Treffer erzielte Jörg.

Danach ergab sich wegen Punktegleichheit ein Neunmeterschießen gegen die SG Ebertsheim-Rodenbach um Platz 2 und 3. Die SGL hat darauf verzichtet, da die Spieler bereits geduscht waren und ein Bier getrunken hatten. Außerdem bestanden die Ebertsheimer / Rodenbacher darauf, dass die Spieler der SG beim Elfmeter Schießen Stutzen anhaben müssten.

Somit belegte die SGL denn 3. Platz von 5 Mannschaften.

Stenogramm:

Hofmann Gerhard – Diehl Gerold – Diehl Jörg – Dörner Tino – Jurcewicz Janusz – Gruber Matthias – Mittrücker Christian – Deubert Alexander – Wetzler Timo – Hinze Marco – Daniels Steven – Mameche Eric

### **SG Leiningerland Ü 32 – TSG Eisenberg 1 : 1**

In dem fairen Wattrumer Kerwespel, wo sich beide Mannschaften in der 1. Hälfte Tormöglichkeiten her ausspielten, stand es zur Halbzeit 0 : 0. Gleich zu Beginn der 2. Hälfte hat der erst eingewechselte Jens beim Aufstieg zum Kopfball dem Gegner mit dem Ellbogen leicht verletzt. Und mit dem folgenden Foulelfmeter gingen die Gäste aus Eisenberg in Führung. Die SGL hat sich mit Moral und Einsatzwille zurück gekämpft. Bei einer Flanke am 5 Meter Punkt reagierte Tobias am schnellsten und erzielte den Ausgleich. Die Stürmer der TSG verzweifelten an der Abwehr der SGL, insbesondere Libero Richard Hofman lies mit seinem überragenden Stellungsspiel keine Tore mehr zu.

Stenogramm:

Hofmann Gerhard – Daniels Steven – Dörner Tino – Mameche Eric – Schäfer Tobias – Hofmann Richard – Deubert Alexander – Diehl Jörg – Mittrücker Christian – Wetzler Timo – Wellstein Peter – Lück Thomas – Jurcewicz Janusz – Krapp Jens

Alle Berichte von Richard „Käptn“ Hofmann. Herzlichen Dank.